

A **Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal**, mint első fokú élelmiszerlánc-felügyeleti szerv (a továbbiakban: engedélyező hatósága **Certis Europe BV Magyarországi Fióktelepe** (1132 Budapest, Váci út 30.) által képviselt **Evonik Operations GmbH** (Goldschmidtstr. 100, 45127 Essen, Németország) ügyfélnek a **Tegoplant SPU permetezőszer segédanyag** új néven történő forgalomba hozatalára vonatkozó kérelmével kapcsolatban meghozta az alábbi

### **h a t á r o z a t o t:**

Az engedélyező hatóság hozzájárul ahhoz, hogy az ügyfél a **04.2/5247-1/2015 NÉBIH** számú forgalomba hozatali és felhasználási engedéllyel rendelkező **Tegoplant SPU permetezőszer segédanyagot**

**Enter permetezőszer segédanyag** néven is forgalomba hozza.

Az **Enter permetezőszer segédanyag** forgalomba hozatalára és felhasználására vonatkozóan minden tekintetben az **Tegoplant SPU permetezőszer segédanyag** engedélyokirata szerinti előírások az érvényesek.

Az engedély tulajdonosa köteles az **Enter permetezőszer segédanyag** csomagolóeszközén, jól látható módon – az **Enter** betűméretének legalább 30 %-ával, de minimum 12-es betűmérettel – feltüntetni a referencia szer nevét az azonosító adatok között, a következő, legalább 8-as betűméretű szöveggörnyezetben:

**„Az Enter permetezőszer segédanyag azonos a 04.2/5247-1/2015 NÉBIH számon engedélyezett Tegoplant SPU permetezőszer segédanyaggal.”**

A fenti információ feltüntetése a megadott betűnagyságokkal a reklámhordozókon is kötelező.

A növényvédő szer csak a jóváhagyott címkeszöveg alapján elkészített címkével kerülhet forgalomba, amely a rendelkező részben foglaltak kivételével meg kell, hogy egyezzen a referencia szer elfogadott címkéjével.

Az ügyfél továbbá köteles az **Enter permetezőszer segédanyag** címkéjén haladéktalanul átvezetni az **Tegoplant SPU permetezőszer segédanyag** engedélyokirat módosításából következő változásokat.

Az engedélyezési eljárás díja 50.000 Ft, amelyet az ügyfél köteles a kibocsátott számla alapján megfizetni.

Jelen határozat ellen keresetlevéllel közigazgatási per indítható.

A keresetlevelet a Fővárosi Törvényszéknek címezve a jelen határozat közlésétől számított harminc napon belül a Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatalhoz (a továbbiakban: NÉBIH) kell benyújtani.

A jogi képviselővel eljáró fél, valamint belföldi székhellyel rendelkező gazdálkodó szervezet a keresetlevelet elektronikus úton, a <http://anyk.nebih.gov.hu> weboldalon keresztül elérhető elektronikus űrlap (ÁNYK nyomtatvány) használatával köteles benyújtani.

A bíróság a pert tárgyaláson kívül bírálja el, a felek bármelyikének kérelmére azonban tárgyalást tart. Tárgyalás tartása a keresetlevélben kérhető, ennek elmulasztása miatt igazolásnak helye nincs.

### INDOKOLÁS

„A Határozat Indoklás része nem nyilvános.”

Budapest, 2021.03.03

**Jordán László**  
**igazgató**

*P.H.*

**Kapja:**

1. Ügyfél hazai képviselője
2. Irrattár

(148/2021.)

A **Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal**, mint elsőfokú élelmiszerlánc-felügyeleti szerv (a továbbiakban: engedélyező hatóság), a **Certis Europe BV Magyarországi Fióktelepe** (1132 Budapest, Váci út 30.) által képviselt **Evonik Operations GmbH** (Goldschmidtstr. 100, 45127 Essen, Németország) ügyfélnek az **Tegoplant SPU permetezőszersz segédanyag** forgalomba hozatali és felhasználási engedélyének módosítása tárgyában meghozta az alábbi.

### **h a t á r o z a t:**

Az engedélyező hatóság az **Tegoplant SPU permetezőszersz segédanyag** forgalomba hozatali és felhasználási engedélyének megadásáról szóló **04.2/5247-1/2015 NÉBIH** számú határozatot – egyéb rendelkezések változatlanul hagyása mellett – az alábbiak szerint:

#### **m ó d o s í t j a:**

*I. Az engedélyokirat 1.4. pontja helyébe az alábbi szövegrész lép:*

**1.4. Engedélyokirat tulajdonosa:**

**Evonik Operations GmbH**

Goldschmidtstr. 100, 45127 Essen, Németország

*II. Az engedélyokirat 1.5. pontja helyébe az alábbi szövegrész lép:*

**1.5. Engedélyokirat tulajdonos hazai  
képviselője:**

**Certis Europe BV Magyarországi Fióktelepe**

1132 Budapest, Váci út 30.

A határozat jogerőre emelkedését követően gyártott tételek a jelen határozat alapján jóváhagyott címkészőveggel kerülhetnek forgalomba.

Ezzel egyidejűleg a megváltozott termékcímekét be kell nyújtani elektronikus úton az engedélyező hatósághoz nyilvántartás céljából.

Az engedély módosítási eljárás díja 25.000 Ft, amelyet az ügyfél köteles a kibocsátott számla alapján megfizetni.

Jelen határozat ellen keresetlevéllel közigazgatási per indítható.

A keresetlevelet a Fővárosi Törvényszéknek címezve a határozat közlésétől számított harminc napon belül a Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatalhoz (a továbbiakban: NÉBIH) kell benyújtani.

A jogi képviselővel eljáró fél, valamint belföldi székhellyel rendelkező gazdálkodó szervezet a keresetlevelet elektronikus úton, a <http://anyk.nebih.gov.hu> weboldalon keresztül elérhető elektronikus űrlap (ÁNYK nyomtatvány) használatával köteles benyújtani.

A bíróság a pert tárgyaláson kívül bírálja el, a felek bármelyikének kérelmére azonban tárgyalást tart. Tárgyalás tartása a keresetlevélben kérhető, ennek elmulasztása miatt igazolásnak helye nincs.

## INDOKOLÁS

„A Határozat Indoklás része nem nyilvános.”

Budapest, 2021.03.03

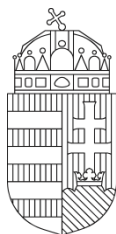
**Jordán László**  
igazgató

*P.H.*

Kapja:

1. Ügyfél
2. Irattár

(146/2021.)



**Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal**  
Növény-, Talaj- és Agrárkörnyezet-védelmi Igazgatóság

✉ 1118 Budapest, Budaörsi út 141-145.

☎ 1/309-1000

E-mail: [ppp.registration@nebih.gov.hu](mailto:ppp.registration@nebih.gov.hu)

[portal.nebih.gov.hu](http://portal.nebih.gov.hu)

---

---

**FORGALOMBA HOZATALI ÉS FELHASZNÁLÁSI  
ENGEDÉLYOKIRAT**

**1. A készítmény engedélyokirat azonosítási adatai:**

- 1.1. Engedélyokirat száma:** 04.2/5247-1/2015 NÉBIH
- 1.2. A készítmény neve:** Tegoplant SPU
- 1.3. Engedélyokirat érvényessége:** 2025. július 28.
- 1.4. Engedélyokirat tulajdonosa:** Evonik Operations GmbH  
Goldschmidtstr. 100, 45127 Essen, Németország
- 1.5. Engedélyokirat tulajdonos hazai képviselője:** Certis Europe BV Magyarországi Fióktelepe  
1132 Budapest, Váci út 30.

**2. A készítmény adatai:**

- 2.1. A készítmény gyártója:** Evonik Degussa GmbH  
(Goldschmidtstr. 100., 45127 Essen, Németország)
- 2.2. A készítmény rendeltetése:** **permetezőszer segédanyag**  
(gombaölő, rovarölő és gyomirtó szerekhez tapadás- és hatásfokozásra)  
(növényvédő szerek nem minősülő növényvédelmi hatású termék)
- 2.3. A készítmény formulációja:** **oldható koncentrátum (SL)**

**2.4. Készítmény összetétele:**

**2.4.1. Összetevő:**

**Kémiai név:** **poliéterrel módosított trisziloxán**  
**CAS név:** mono (3-[1,3,3,3 tetrametil-  
1[(trimetilszilil)oxi]disziloxanil]propil)éter]  
**CAS szám:** 134180-76-0  
**tiszta összetevő részaránya:** 765 g/l

**2.4.2. Összetevő:**

**Kémiai név:** **poliéter**  
**CAS név:** **mono-2-propenil éter**  
**CAS szám:** 9041-33-2  
**tiszta összetevő részaránya:** 255 g/l

**3. Minőségi követelmények:****3.1. Összetevők:**

poléterrel módosított trisziloxán	75 ± 2,45 m/m %
poliéter	25 ± 1,25 m/m %

**3.2. Fizikai-kémiai tulajdonságok:**

(tájékoztató jellegű adatok)

megjelenés: tiszta sárga, jellegzetes szagú folyadék  
 pH (1 %-os oldat, 20 °C): 6,4  
 relatív sűrűség: 1,02  
 lobbanáspont: 102°C  
 dinamikai viszkozitás (25°C): 55 mPa s  
 felületi feszültség (20-23°C): <25 mN/m

**4. Felhasználására vonatkozó előírások:**

Kultúra	Dózis (l/ha)	Permetlé (l/ha)	Az utolsó kezelés fenostádiuma
szántóföldi kultúrák	0,2	a gombaölő, rovarölő, gyomirtó szer engedély-okirata szerint	a gombaölő, rovarölő, gyomirtó szer engedély-okirata szerint
kertészeti kultúrák	0,2	a gombaölő, rovarölő, gyomirtó szer engedély-okirata szerint	a gombaölő, rovarölő, gyomirtó szer engedély-okirata szerint

**Előírt növényvédelmi technológia:**

Szántóföldi és kertészeti kultúrákban végzett állománypermetezéseknél a **Tegoplant SPU** hatásfokozó adalékanyag 0,2 l/ha-os adagban juttatható ki gombaölő, rovarölő és gyomirtó szerekkel együtt.

A **Tegoplant SPU** permetezőszer segédanyag használata a felhasznált növényvédő szer dózisának a csökkentését nem indokolja.

A permetlé készítésekor a habzás elkerülésére először a permetlé tartályt 2/3-áig fel kell tölteni vízzel, majd a keverés megindítását követően az adott gombaölő szert, rovarölő szert, gyomirtó szert vagy gyomirtó szer kombinációt, ezt követően pedig a Tegoplant SPU adalékanyagot kell bekeverni a permetlébe. Ezután lehet a permetlé tartályt teljesen feltölteni vízzel.

**Légi kijuttatás:** az alkalmazott növényvédő szer engedélyokirata szerint.

**5. Az emberre, állatra, környezetre való veszélyességre és a biztonságos felhasználásra vonatkozó előírások:**

A készítmény biztonságos felhasználásának érdekében az egyidejűleg alkalmazott növényvédő szerre vonatkozó előírásokat figyelembe kell venni!

**5.1. Veszélyességi besorolás:****5.1.1. Veszélyességi tulajdonságok:**

A készítmény p.o. LD <sub>50</sub> értéke (patkányon):	3200 mg/ttkg
Vízi szervezetekre való veszélyesség:	közepesen veszélyes
Méhveszélyesség:	nem jelölésköteles
Méhveszélyesség toxicitás alapján*:	nem jelölésköteles;
Méhveszélyesség kockázatbecslés alapján*:	nem jelölésköteles

\* Címkén nem feltüntetendő adat

Tűzveszélyességi besorolás:

nem jelölésköteles

**5.1.2. Veszélyességi besorolás a 1272/2008 EK rendelet alapján:**

**GHS piktogram:**



**Figyelmeztetés: Figyelem**

**Figyelmeztető mondatok / H-mondatok:**

- H312** Bőrrel érintkezve ártalmas.  
**H319** Súlyos szemirritációt okoz.  
**H332** Belélegezve ártalmas.  
**H411** Mérgező a vízi élővilágra, hosszan tartó károsodást okoz.

**Óvintézkedésre vonatkozó mondatok / P-mondatok:**

- P261** Kerülje a pára belélegzését.  
**P264** A használatot követően a bőrt alaposan le kell mosni nagy mennyiségű vízzel és szappannal.  
**P270** A termék használata közben tilos enni, inni vagy dohányozni.  
**P271** Kizárólag szabadban vagy jól szellőző helyiségben használható.  
**P280** Védőszemüveg használata kötelező  
**P302+P352** BŐRRE KERÜLÉS ESETÉN: Lemosás bő szappanos vízzel.  
**P304+P340** BELÉLEGZÉS ESETÉN: Az érintett személyt friss levegőre kell vinni és nyugalomba kell helyezni olyan testhelyzetben, hogy könnyen tudjon lélegezni.  
**P305+P351 +P338** SZEMBE KERÜLÉS esetén: Több percig tartó óvatos öblítés vízzel. Adott esetben a kontaktlencsék eltávolítása, ha könnyen megoldható. Az öblítés folytatása.  
**P312** Rosszullét esetén forduljon TOXIKOLÓGIAI KÖZPONTHOZ vagy orvoshoz.  
**P391** A kiömlött anyagot össze kell gyűjteni.  
**P501** A tartalom/edény elhelyezése hulladékként: veszélyes hulladéklerakóba szállítás szükséges.

**Kiegészítő veszélyességi információ:**

- EUH401** Az emberi egészség és a környezet veszélyeztetésének elkerülése érdekében be kell tartani a használati utasítás előírásait.

**Különleges S-mondatok:**

- SP 1** A növényvédő szerrel vagy annak csomagolóeszközével ne szennyezze a vizeket! A berendezést vagy annak részeit ne tisztítsa felszíni vizek közelében! Kerülje a gazdaságban vagy az utakon levő vízvezetőkön keresztül való szennyeződést!
- SPe 3** A vízi szervezetek védelme érdekében a felszíni vizektől **50 m** távolságban tartson meg egy nem permetezett biztonsági övezetet!

## 5.2. Várakozási idők

5.2.1. Munkaegészségügyi várakozási idő: 0 nap

5.2.2. Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: előírás szerinti felhasználás esetén nincs korlátozás

## 5.3. Munkaegészségügyi óvórendszabályok:

5.3.1. Egyéni védőfelszerelés:

5.3.1.1. Előkészítőknak: védőkesztyű

5.3.1.2. Kijuttatóknak: védőkesztyű, szem/arcvédő, zárt túlnyomásos kabin nem szükséges

Mérgezőskor, allergiás megbetegedés esetén, vagy annak gyanújakor a munkát azonnal félbe kell szakítani, majd helyszíni elsősegélynyújtás után orvosi, intézeti ellátást kell biztosítani

5.3.2. Elsősegélynyújtás:

Bőrrel való érintkezés esetén a bőrt bő vízzel, szappannal meg kell tisztítani.

A beszennyeződött ruhát, lábbelit azonnal le kell vetni.

Szembe jutás esetén a szemet azonnal, bő vízzel, legalább 15-20 percig öblögetni.

Lenyelés esetén, ha a sérült tudatánál van, a száját vízzel ki kell öblíteni, egy két pohár vízzel itatni, orvosi ellátást biztosítani.

Terápia: tüneti megfigyelő kezelés.

Ellenanyag: specifikus antidótuma nincs

## 5.4. Egyéb környezetvédelmi előírások:

Az ivóvízbázisok belső védőterületén felhasználni tilos, külső védőterületen és a hidrogeológiai védőövezeten belül külön engedélyezéstől függően használható.

## 6. Kiszерelés, csomagolás:

A kiszерelés térfogata (liter):	0,05	0,1	0,5	1	5	10	20
A csomagolószer anyaga:	HDPE	HDPE	HDPE	HDPE	HDPE	HDPE	HDPE

## 7. Eltarthatóság:

Fizikai-kémiai tulajdonságait szokásos tárolási feltételek mellett legalább két évig megőrzi.

Tájékoztató adat: A gyártó által vállalt eltarthatósági idő 4 év

## 8. Forgalmazási kategória: **II.**

Budapest, 2021.03.03

**Jordán László**  
igazgató

P.H.